

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ فَأَصْلِحُوا بَيْنَ أَخَوَيْكُمْ.

وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

تَصَافَحُوا يَذْهَبِ الْغِلُّ وَتَهَادَوْا تَحَابُّوا وَتَذَهَبِ الشُّحْنَاءُ.

EID AL-FITR: DIAS DE ALEGRÍA, PAZ Y HERMANDAD

¡Honorable Musulmanes!

Hoy celebramos el 'Eid al-Fitr, un tiempo de alegría, paz y hermandad. Alabanzas y gracias infinitas a nuestro Señor (swt), quien nos ha permitido presenciar otra mañana de 'eid después de Ramadán, el mes de la misericordia, las bendiciones y el perdón. La paz y las bendiciones sean con nuestro Profeta Muhammad Mustafá (s.a.s), quien nos enseñó el valor de estos días. ¡Ramadán Mubarak!

¡Queridos Musulmanes!

Los Eids son los días en que el amor y el respeto, el amor y el cariño, la compasión y la misericordia, la fidelidad y la lealtad alcanzan su punto máximo. Por eso hoy, besemos las manos de nuestros padres, que son nuestra razón de ser y recibamos sus oraciones. Mostremos nuestro amor a nuestro cónyuge con quien compartimos la carga de la vida, con un rostro sonriente. Compartamos la alegría del 'eid con nuestros hijos, el brillo de nuestros ojos, con nuestras agradables palabras. Visitemos a nuestros parientes y vecinos y aumentemos la alegría del 'eid. Recordemos a nuestros difuntos con buenos deseos y misericordia, y que se beneficien de nuestras oraciones.

¡Estimados Creyentes!

Los Eids son días de compartir, ayudar y solidarizarse. Así que llevemos la alegría de las fiestas a los ojos de los huérfanos y los huérfanas. Acerquémonos a los necesitados, las víctimas y los solitarios, y permitámosles saborear la paz y la felicidad del Eid. Comenzando desde nuestros hogares, llevemos la alegría de la celebración a nuestros barrios, ciudades, nuestro país y el mundo entero. Oremos para que todos nuestros hermanos y hermanas oprimidos del mundo puedan celebrar libremente. Así nuestro Eid podrá celebrarse de la mejor forma.

¡Queridos Musulmanes!

Los 'Eids son los días de unidad, solidaridad y hermandad. Nuestro Señor Todopoderoso (swt) afirma en el Sagrado Corán, **“Los creyentes son, en realidad, hermanos; reconciliad pues a vuestros hermanos y temed a Allah para que se os pueda**

dar misericordia.”¹ Así que hoy, pongamos fin al resentimiento y rencor. Como creyentes, esforcémonos por hacer las paces entre los que han sido ofendidos, empezando por nuestras familias. Abramos nuestros corazones a los demás con compasión y afecto. Permanezcamos unidos, construyamos una comunidad de hermanos y hermanas. ¡Para que nuestro 'eid se celebre de la mejor manera!

¡Honorable Creyentes!

Los 'Eids son días de arrepentimiento, perdón y purificación de los pecados. Allah Todopoderoso (swt) afirma: **قَدْ أَفْلَحَ مَنْ تَزَكَّى. وَذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ فَصَلَّى**

“Habrá triunfado quien se purifique, recuerde el nombre de su Señor y rece.”² Mis queridos hermanos y hermanas, que llenan nuestras mezquitas con la alegría de la fiesta. Independientemente de tamaño de nuestros errores y pecados, refugiémonos en la gran tolerancia y misericordia de nuestro Señor Todopoderoso (swt), quien dice: **“Mi misericordia abarca todas las cosas.”**³ Busquemos nuestro futuro, paz y esperanza en los mensajes cargados de misericordia del islam. Deshagámonos de todo tipo de maldad, haram, esclavitud y opiniones públicas. Encontremos la paz en el recuerdo de Allah. Acerquémonos a nuestro Señor con oración, adoración, bondad y amabilidad. ¡Unámonos para que para que nuestro 'eid se celebre de la mejor manera!

¡Queridos Hermanos y Hermanas!

Acabamos de realizar nuestra oración del 'eid, hombro con hombro, corazón a corazón. Haremos súplicas a nuestro Señor con takbirs y salawat, pero no abandonemos nuestra mezquita inmediatamente, no nos alejemos unos de otros. Recordemos este hadiz del Mensajero de Allah (s.a.s): **“Dense la mano y el rencor desaparecerá. Dense regalos unos a otros y ámense unos a otros, y la enemistad desaparecerá.”**⁴ Comencemos a compartir la alegría del 'eid en este bendito lugar de adoración. Démonos la mano y abracémonos. Sonríámosle al hermano que está a nuestro lado. ¡Para que nuestro 'eid se celebre de la mejor manera!

¡Estimados Creyentes!

Los 'eids son los precursores de los 'eids eternos. Así que pasemos el 'eid como es debido. Extendamos las bellezas del Ramadán y del 'eid a lo largo de nuestras vidas. Para que nuestro lugar en el Más Allá sea el paraíso y nuestro final sea una celebración. ¡Eid Mubarak!

¹ Hujurat, 49/10.

² A'la 87/14,15.

³ A'raf, 7/156.

⁴ Muwatta', Husn al-Khulq, 4.